

SPIER GmbH & Co. Fahrzeugwerk KG Schorlemerstraße 1 D-32839 Steinheim

Spier GmbH & Co.  
Fahrzeugwerk KG  
Schorlemerstrasse 1  
D-32839 Steinheim

## Auftragsbestätigung: 54922

Pos.	Artikel-Nr. Bezeichnung/Beschreibung	Menge ME
------	-----------------------------------------	----------

<b>1,0</b>	<b>E-1KRat6</b> Spier-Kofferaufbau Athlet 6 auf Motorwagen SNR: 069815/1-29377538 TGR: 1KRat6-2	<b>1 Stk</b>
------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------

unverbindlicher  
Liefertermin: ca. Zweite Monatshälfte November/2018

### Auftragskundendaten:

**SDA000002**      **Auftragsnummer:**  
1-293 77538

**SDA000005**      **Kommission:**  
BIC

**SDA000006**      **Baumuster:**  
96702712

### Fahrgestell:

**MDX001311**      Hersteller: Mercedes-Benz  
Modell: Atego  
Typ: 15..  
Federung: VA-Blatt/HA-Luft  
Radstand1: 5360 mm  
Radstand2: 0 mm  
Rahmenüberhang: 2685 mm  
Rahmenhöhe HA unbel ca.: 956 mm  
Fahrerhaus: Kurz (F..)  
Bereifung: 305/70 R 19,5  
Anhängerkupplung: mit AHK  
Schubbleche ab Werk: nein

**ANSCHRIFT**  
SPIER GmbH & Co. Fahrzeugwerk KG  
Schorlemerstraße 1  
D-32839 Steinheim  
Web: www.spier.de · Mail: info@spier.de

**KONTAKT**  
Tel.: +49 5233 945-0 | Zentrale  
Fax: +49 5233 7083 | Verwaltung  
+49 5233 945-195 | Einkauf  
+49 5233 3667 | Reparatur

**REGISTER**  
Paderborn HRA 2876  
Komplementärin: SPIER GmbH  
Paderborn HRB 4428  
Geschäftsführer: Dipl.-Ing. Jürgen Spier

**BANKVERBINDUNGEN**  
Volksbank Paderborn-Höxter-Detmold eG  
Vereinigte Volksbank eG  
Deutsche Bank AG Paderborn  
Sparkasse Höxter

**BIC**      **IBAN**  
DGPBDE3MXXX      DE34 4726 0121 9011 2806 00  
GENODEM1STM      DE26 4726 4367 4017 7775 00  
DEUTDE33472      DE31 4727 0029 0526 3850 00  
WELADED1HXB      DE35 4725 1550 0006 0350 00



Rahmenprofilhöhe: 274 mm

Tankanordnung:  
Linke Seite siehe Fahrgestellspezifikation  
Rechte Seite siehe Fahrgestellspezifikation

Zul. Gesamtgewicht: 15000 kg

Ladehöhe HA unbel. ca.: 1200 mm  
Gesamthöhe HA unbel. ca.: 3613 mm

**Mindestausstattung Fahrgestell:**

Code C5I Befestigungsteile für Pritsche  
Code C7H/C7M Seitliche Schutzvorrichtung  
Code C9Y Wegfall Heckunterfahrschutz ECE  
Code E5A Schalter Nr. 1 für Fremdaufbau-Elektrik  
Code E9H Vorrüstung Steuerung Ladebordwand  
Code J1C Kombiinstrument 12,7 cm mit Videofunktion  
Code J9J Vorrüstung für Rückfahrkamera  
Code P0L Paket Ladebordwand  
Code R9X Wegfall Reserveradhalter  
Code R9Z Wegfall Reserverad / Reserveradfelge  
Code T3A Gewichtsvariante 16,0 t (6,1/10,5)  
Kotflügel 3-teilig mit abgeflachten Mittelteil  
Mit Hemmschuh-/Halter  
Mit seitlichen Markierungsleuchten

**SonderCode:**

**KSW000001** T2V Gewichtsvariante 15,0 t

**Unterbau:**

**KUX000129** Kofferunterbau gemäß Aufbaurichtlinien des Fahrgestellherstellers Mercedes-Benz

**Kofferaufbau:**

**AKX000098** Motorwagenaufbau: Plywood 17

**AKX000217** Aufbau: Plywood 17

Koffernennmaße: 7350x2550x2517 mm

**Abmessungen im Lichten:**

**Länge:** ca. 7300 mm  
**Breite:** ca. 2496 mm zwischen den Seitenwänden  
**Höhe:** ca. 2369 mm  
**Ladevolumen:** 43,2 m<sup>3</sup>

Aeroform-Kofferaufbau ATHLET in glatter Plywood-Bauweise  
Vorder- und Seitenwandstärke 17 mm



Plywoodplatten beidseitig mit glasfaserverstärktem Polyester beschichtet und in einem Aluminiumrahmen eingefasst  
 Aluminium-Scheuerleiste ca. 160 mm hoch seitlich und vorne im unteren Bereich, ca. 6 mm innen aufragend

### Ladeboden:

- BOD000041** Ladebodendicke: 24 mm  
 Ladeboden aus Spezialbodenplatten mehrfach verleimt und beidseitig filmbeschichtet  
 Querträgerabstand: 500 mm
- Bodenbelastbarkeit:  
 Punktlast: 1700 kg bei Radabmessung des Flurförderfahrzeugs oder Rollbehältnisses mindestens 180 x 80 mm
- BOD000002** Ladebodenausführung: Oberfläche Siebdruck, (rauh)

### Zubehör Kofferaufbau:

- ZBK000313** Heckrahmenausführung: Palette verzinkter Stahlheckrahmen für Ladebordwand mit Ausstellklappe und Gasdruckfeder  
**Heckportalbreite: ca. 2470 mm**  
**Heckportalhöhe: ca. 2310 mm**  
 Einsteigriff
- ZBK000404** Vorderwandverstärkung: Bodenplatte 12/1250
- ZBK000571** Dachausführung: GFK 1,5 in weiß-transluzenter Ausführung mit abgerundeten Dachrahmenprofilen

### Ladebordwand:

- LBX000148** Hersteller: MBB Palfinger
- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| Typ:                   | MBB C 1500 S         |
| Tragfähigkeit:         | 1500 kg              |
| Lastabstand:           | 1000 mm              |
| Plattform-Typ:         | Typ ALUSTAR          |
| Plattform-Abmessung:   | 2520x1809 mm         |
| Abrollsicung:          | 2-fach Anlaufschiene |
| Kugelpkopfkupplung:    | nein                 |
| Landesspezifikation:   | Ausf CE              |
| Abstützung:            | ohne                 |
| Blinkleuchte:          | LED                  |
| Fernbedienung:         | ohne                 |
| Fußbedienung:          | ja                   |
| Lackierung Hubgestell: | KTL + Pulver schwarz |



Lackierung Plattform:       nein, ab Werk unlackiert  
Fremdbeistellung:         nein

**Ladungssicherung Kofferaufbau:**

**LDK000028**           Ladungssicherung: Seitenwand  
1. Reihe: 600 mm, Zurrschiene Kombi-Anker  
auf der Seitenwand auftragend montiert  
(Innenbreitenreduzierung um ca. 12 mm je Seite)

**LDK000028**           Ladungssicherung: Seitenwand  
2. Reihe: 1.200 mm, Zurrschiene Kombi-Anker  
auf der Seitenwand auftragend montiert  
(Innenbreitenreduzierung um ca. 12 mm je Seite)

**Zubehör Ladungssicherung:**

**LDZ000046**           Ladungssicherung Bodenöse  
  
Anzahl: 7 Paar, Typ: D=86  
Anordnung:  
Beginn Stirnwand 500 mm, Heck 500 mm, dazwischen gleichmäßig  
verteilt

**Elektrik:**

**ELO000001**           Halter Rückbeleuchtung Lieferumfang Spier

**ELO000042**           Rückfahrkamera WAECO CAM 80 ohne Monitor  
  
Bilddarstellung Farbe  
Kamera mit Shutter  
Anschluss an vorhandene Mediaeinheit  
mit Videofunktion

**ELO000022**           Innenbeleuchtung Heckrahmen 1-fach

**ELO000026**           Ausführung der Leuchtmittel: LED

**ELO000029**           Schalter im Fahrerhaus

**ELO000034**           Umrißleuchten hinten rot

**Lackierung:**



**LAX000018** Aufbau eingefärbt in MB 9147 Arktikweiß;  
eine Farbtonabweichung zum Fahrerhausfarbton ist möglich.

**LAX000113** Ladebordwand Plattform MB 9147 Arktikweiß  
Plattformlackierung außen exklusive Auflageflächen

### Beschriftung:

**BAX000002** ohne weitere Beschriftung

**BAX000015** retroreflektierende Fahrzeug-Teilmarkierung nach  
Richtlinie EN ECE R 48/R 2007/35/EG:  
seitlicher Streifen in weiß unten durchgehend  
und oben in den Aufbauecken, ca. 250 mm lang  
hinten umlaufend gelb

**BAX000003** mit Spier-Aufkleber

### Abnahme:

**TAX000006** TÜV-Abnahme nach § 13 EG-FGV inkl. Gutachten

**TAX000009** EG-Tachoprüfung

#### Hinweis:

Wir führen für Sie die Prüfung des digitalen Tachografen  
mit Ausnahme der Eintragung des Kfz-Kennzeichens  
durch.

Der erforderliche Eintrag des Kennzeichens kann innerhalb  
von 14 Tagen nach Durchführung der Prüfung von Ihnen  
einmalig mit der Unternehmerkarte erfolgen.

Sollten Sie die Eintragung durch uns wünschen, so teilen  
Sie uns bitte ca. 14 Tage vor dem Liefertermin das  
Kennzeichen per E-Mail an [claudia.remmert@spier.de](mailto:claudia.remmert@spier.de) mit.

### Zubehör:

**ZBA000114** Rahmenüberhangskürzung

**ZBA000015** Parkwarntafel, vorne und hinten

### Lieferhinweise:

**UEF000002** Fahrgestellanlieferung in Steinheim durch den Kunden

**UEF000003** Auslieferung auf eigener Achse durch Spier



von Werk Steinheim nach  
Daimler AG Werk Wörth BIC

**Hinweise:**

**SDZ000003**

Angaben vorbehaltlich technischer Prüfung nach Bekanntgabe  
der endgültigen Fahrgestell-Spezifikation.  
Bitte einreichen, falls noch nicht erfolgt.

**ANSCHRIFT**  
SPIER GmbH & Co. Fahrzeugwerk KG  
Schorlemerstraße 1  
D-32839 Steinheim  
Web: www.spier.de · Mail: info@spier.de

**KONTAKT**  
Tel.: +49 5233 945-0 | Zentrale  
Fax: +49 5233 7083 | Verwaltung  
+49 5233 945-195 | Einkauf  
+49 5233 3667 | Reparatur

**REGISTER**  
Paderborn HRA 2876  
Komplementärin: SPIER GmbH  
Paderborn HRB 4428  
Geschäftsführer: Dipl.-Ing. Jürgen Spier

**BANKVERBINDUNGEN**  
Volksbank Paderborn-Höxter-Detmold eG  
Vereinigte Volksbank eG  
Deutsche Bank AG Paderborn  
Sparkasse Höxter

BIC	IBAN
DGPBDE3MXXX	DE34 4726 0121 9011 2806 00
GENODEM1STM	DE26 4726 4367 4017 7775 00
DEUTDE3B472	DE31 4727 0029 0526 3850 00
WELADED1HXB	DE35 4725 1550 0006 0350 00

